

# Verbände = Associations

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Geomatik Schweiz : Geoinformation und Landmanagement =  
Géomatique Suisse : géoinformation et gestion du territoire =  
Geomatca Svizzera : geoinformazione e gestione del territorio**

Band (Jahr): **112 (2014)**

Heft 10

PDF erstellt am: **23.09.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

**GEO+ING**

Fachgruppe der Geomatik Ingenieure  
Schweiz

Groupement professionnel  
des ingénieurs en géomatique Suisse  
www.geo-ing.ch

## Protokoll 42. Generalversammlung

4. Juni 2014

### 1. Begrüssung

Datum: 4. Juni 2014  
Zeit: 16:30 bis 18:10 Uhr  
Ort: BERNEXPO, Bern  
Anwesende Mitglieder: 53  
Gäste: 7  
Entschuldigungen: 22

Oliver Bègré eröffnet die 42. Generalversammlung (GV) und begrüsst die Mitglieder. Er weist darauf hin, dass an der Versammlung jeder in seiner Muttersprache sprechen wird. Bei Verständigungsproblemen soll man sich melden, damit die Informationen übersetzt werden können. Die Folien sind zweisprachig. Die wichtigen Dinge wiederholt der Vizepräsident.

Weiter werden die Gäste herzlich begrüsst:

Zaugg Michael, Swiss Engineering STV, Zentralvorstand, Lütolf Gregor, Vorstand IGS, Oribasi André, HES-SO und HEIG-VD, Gottwald Reinhard, Institutsleiter FHNW, Günthardt Jakob, Präsident Trägerverein Geomatik Schweiz und Ehrenmitglied GEO+ING, Reimers Andi, BIZ GEO, Käser Christoph, Präsident SOGI.

### 2. Wahl Stimmzähler

Felix Berger und Christian Ledermann werden als Stimmzähler vorgeschlagen und gewählt.

### 3. Genehmigung Protokoll der GV/AG 2013

Zum Protokoll der GV 2013 gibt es keine Fragen. Die Versammlung genehmigt das Protokoll. Die Arbeit des Aktuars Jérôme Schaffner wird verdankt.

### 4. Abnahme Jahresbericht

*Trauer*

Die Fachgruppenmitglieder Markus Pfeiffer, Markus Wüthrich und Konrad Wysser sind seit der letzten GV verstorben. Die Versammlung gedenkt ihnen mit einer Schweigeminute.

### *Jahresbericht*

Der Jahresbericht informiert ausführlich, was GEO+ING im Kalenderjahr geleistet hat. Per 31.12.2013 hat die Fachgruppe 524 Mitglieder. Der Vorstand funktionierte mit einer Vakanz im Bereich Kommunikation. Der Stellvertreter Romedi Filli (Weiterbildung) und Oliver Bègré (Präsident) fingen die Kommunikationsarbeiten auf. Wegen dieser Vakanz wurden die Arbeiten im Ressort Weiterbildung nicht forciert. Der Jahresbericht wird von der Versammlung einstimmig genehmigt.

### 5. Abnahme der Jahresrechnung 2013

Die Jahresrechnung wird den Mitgliedern durch die neue Finanzchefin Franziska Brönnimann erläutert. Der Aufwand beträgt Fr. 54 757.00, das Budget wurde mehrheitlich unterschritten. Der Ertrag beträgt Fr. 49 827.00. Das ergibt einen Verlust von Fr. 4930.00 bei einem budgetierten Verlust von Fr. 11 760.00. GEO+ING hat dem ÜK3 des Trägervereins Geomatiker/in Schweiz für den Aufbau des überbetrieblichen Grundkurses in Zürich ein Darlehen von Fr. 6000.00 gewährt. Dieses Darlehen wird über drei Jahre zurückbezahlt. Per 31.12.2013 beträgt das Vermögen der Fachgruppe Fr. 65 190.42. Der Revisorenbericht bestätigt die korrekte Buchführung und die oben genannten Beträge. Die Jahresrechnung wird von der Versammlung einstimmig angenommen. Die Arbeiten der Rechnungsführerin und der Revisoren werden verdankt.

### 6. Beschlussfassung über Anträge des Vorstandes und Anträge der Mitglieder

Es sind keine Anträge zu behandeln.

### 7. Wahlen

*Wahl Präsidium*

Nach sieben Jahren, davon sechs Jahre als Präsident, stellt sich Oliver Bègré nicht mehr für die nächste Wahlperiode zur Verfügung. Er wird sich weiterhin für die Fachgruppe als Delegierter im Trägerverein Geomatik Schweiz und bei der Vereinbarung über die Anstellungsbedingungen engagieren. Wichtige Projekte in seiner Amtszeit waren die Fusion der GIG und FVG zu GEO+ING sowie die Miterarbeitung und Unterzeichnung der aktualisierten Vereinbarung über die Anstellungsbedingungen.

Die Findungskommission hat erfolglos viele potenzielle Kandidaten angesprochen. Bis zur GV hat sich kein Mitglied als Nachfolge des Präsidenten zur Verfügung gestellt. An der GV stellt sich niemand spontan zur Verfügung. Der Vorstand schlägt vor, dass der Vizepräsident Jérôme Schaffner das Präsidentenamt ad interim in stark reduzierter Form für ein Jahr

übernimmt. Es wird im Bereich Präsidiales nur das Allernötigste gemacht: Vorstandssitzungen, Präsidentensuche, GV 2015. Jérôme Schaffner wird einstimmig als Präsident «ad interim» gewählt.

### *Wahl Vorstandsmitglieder*

Erfreulicherweise stellen sich alle Vorstandsmitglieder zur Wiederwahl. Für die nahe Zukunft sind Rücktritte aus dem Vorstand angekündigt.

Neu in den Vorstand für Kommunikation (derzeitige Vakanz im Vorstand) wird Philipp Hefti vorgeschlagen. Er arbeitet bei Lüscher & Aeschlimann AG in Ins. Neu in den Vorstand für Weiterbildung wird Christoph Hess vorgeschlagen. Er ist Bereichsleiter bei der Firma K. Lienhard AG, Buchs-Aarau. Die beiden neuen Mitglieder werden mit Applaus in den Vorstand gewählt. Durch die Wahl von Christoph Hess und gleichzeitigem Verbleib von Romedi Filli um ein zusätzliches Jahr (derzeitiger Stellvertreter Kommunikation, Weiterbildung, ehemaliger Vize von FVG) ist Kontinuität und der Wissenstransfer im Vorstand, insbesondere bei der Kommunikation und Weiterbildung, gewährleistet.

Romedi Filli, seit 2008, Gildas Allaz, Hansueli Würth, Philipp Brühlmann, Franziska Brönnimann und Hervé Vallotton stellen sich verdankenswerter Weise wieder für die zweijährige Amtszeit zur Verfügung. Romedi Filli plant nach der Einführungsphase der Kommunikation und Weiterbildung im Jahr 2015 aus dem Vorstand zurückzutreten. Die Vorstandsmitglieder werden mit einem Applaus bestätigt.

### *Wahl STV-Delegierte*

Der Vorstand schlägt als STV-Delegierte Jérôme Schaffner und Romedi Filli vor. Dadurch ist die Kontinuität unserer Fachgruppe im Dachverband STV gewährleistet. Der Vorstand schlägt weiter vor, dass ihm die Kompetenz erteilt wird, einen 3. Delegierten zu bezeichnen. Die beiden Delegierten werden einstimmig gewählt sowie dem Vorstand die Kompetenz erteilt den 3. Delegierten zu bezeichnen.

### *Dank*

Romedi Filli bedankt sich stellvertretend für den Vorstand bei Oliver Bègré für seine Tätigkeit als Präsident und überreicht ihm ein Abschiedsgeschenk.

### 8. Tätigkeiten, Mitgliederbeiträge und Budget 2014

*Tätigkeiten*

- Mitgliederwerbung verstärken
- Weiterbildungen/Veranstaltungen

- Die Vorteile von NSE nutzen
- Massnahmen aus Ausbildungskonferenz
- Rechnung/Budget konsolidieren

## Mitgliederbeiträge

Der Vorstand schlägt nach intensiven Überlegungen unveränderte Mitgliederbeiträge vor:

		2013	2014
Aktivmitglieder	Fr.	100	100
Ehrenmitglieder	Fr.	0	0
Fördermitglieder	Fr.	100	100
Studentenmitglieder	Fr.	0	0
Seniorenmitglieder	Fr.	60	60

## Budget 2014

Franziska Brönnimann präsentiert das Budget 2014. Das Budget zu erstellen war mit einer gewissen Unsicherheit verbunden, da das 2013 zum ersten Mal im «Normalbetrieb» nach der Fusion durchlaufen wurde.

		Budget 13	Budget 14
Einnahmen	Fr.	48250.00	48700.00
Ausgaben	Fr.	60010.00	56400.00
Aufwandüberschuss	Fr.	11760.00	7700.00

Über den Finanzplan wird summarisch informiert. Er zeigt jährliche Aufwandüberschüsse von rund 8000–9000 Franken auf. Der budgetierte Aufwandüberschuss 2014 kann mit dem derzeitigen Vermögen aufgefangen werden. Der Vorstand wird die Rechnung 2014 analysieren und Massnahmen auf die nächste Generalversammlung vor-

schlagen. Das Budget, die Mitgliederbeiträge und die Tätigkeiten werden durch die Versammlung ohne Fragen einstimmig angenommen.

## 9. Orientierungen und Informationen

Folgende Personen informieren die anwesenden Mitglieder.

- FHNW IVGI, Reinhard Gottwald, Institutsleiter
- HEIG-VD, André Oribasi, Doyen du Département Environnement Construit et Géoinformation
- Swiss Engineering, Michael Zaugg, Zentralvorstandsmitglied Swiss Engineering

Romedi Filli berichtet über die vergangene zweisprachige Veranstaltung Cours MED in Fribourg sowie die im 2013 eingeführten Feierabendbiere in den grösseren Städten. Im Herbst 2014 ist geplant, die Einsatzleitzentrale Schutz und Rettung Zürich (SRZ) und den Flughafen Zürich zu besuchen.

## 10. Varia

Die Generalversammlung 2015 wird vermutlich im 2. Quartal 2015 stattfinden. Ort und Zeitpunkt wird der neue Vorstand festlegen. Oliver Begré schliesst die Generalversammlung um 18:10 Uhr.

*Der Aktuar  
Jérôme Schaffner*

## Proces verbal de la 42<sup>ème</sup> assemblée générale

4. juin 2014

### 1. Bienvenue

Date: 4. Juin 2014  
Heure: 16H30 à 18H10  
Lieu: BERNEXPO, Berne  
Membres présents: 53  
Invités: 7  
Excusés: 22

Oliver Begré ouvre la 42<sup>ème</sup> assemblée générale (AG) et souhaite la bienvenue aux membres. Il informe que chacun s'exprimera dans sa langue maternelle au cours de cette assemblée. En cas de problème de compréhension, il est prié de se manifester pour que les informations soient traduites. Les diapositives sont bilingues. Les informations importantes sont répétées en français par le vice-président.

Les invités mentionnés ci-dessous sont chaleureusement accueillis:

Zaugg Michael, Swiss Engineering UTS, comité central, Lütolf Gregor, Comité IGS, Oribasi André, HES-SO et HEIG-VD, Gottwald Reinhard, Directeur d'institut FHNW, Günthardt Jakob, Président de l'Association des organismes responsables Géomaticiens/Géomaticiennes Suisse et membre d'honneur GEO+ING, Reimers Andi, BIZ GEO, Käser Christoph, Président OSIG.



## Vom Zirkel zum elektronischen Theodoliten

# Kern-Geschichten von Franz Haas

172 Jahre Aarauer Industriegeschichte – Sammlung Kern – Zeittafeln – Kern-Geschichten, auf 132 Seiten mit ca. 90 Bildern – Fr. 42.– + Porto und Verpackung

Herausgeber: Heinz Aeschlimann, Kurt Egger | Bestellungen: SIGImediaAG, Postfach, 5246 Scherz | info@sigimedia.ch

**2. Election des scrutateurs**

Felix Berger et Christian Ledermann sont proposés comme scrutateurs puis élus.

**3. Approbation de procès-verbaux**

Il n'y a aucune question à propos du procès-verbal de l'AG 2013. L'assemblée approuve le PV. Le travail de Jérôme Schaffner est remercié.

**4. Rapport annuel**

*Deuil*

Les membres du groupement Markus Pfeiffer, Markus Wüthrich et Konrad Wysser sont décédés depuis la dernière AG. L'assemblée leur rend honneur par une minute de silence.

*Rapport annuel*

Le rapport annuel fournit des informations détaillées quant aux activités de GEO+ING durant l'année civile. Au 31.12.2013, le grou-

pement comptait 524 membres. Le comité a fonctionné avec une vacance dans le domaine de la communication. Les remplaçants Romedi Filli (formation continue) et Oliver Bègré (président) ont récupéré les travaux de communication. En raison de cette vacance, la formation continue n'a pas été très active cette année. Le rapport annuel est approuvé à l'unanimité par l'assemblée.

**5. Bilan annuel 2013**

Le bilan annuel est expliqué par la nouvelle responsable des finances Franziska Brönnimann. Les charges se montent à Fr. 54 757.00, le budget n'a pas été atteint. Les recettes se montent à Fr. 49 827.00. Cela induit une perte de Fr. 4 930.00 pour une perte budgétisée de Fr. 11 760.00. GEO+ING a garanti un prêt de Fr. 6 000.00 pour le CIE3 de l'Association des organismes responsables Géomaticiens/gé-

maticiennes Suisse, afin d'assurer la mise en place du cours interentreprises à Zurich. Ce prêt sera remboursé sur trois ans. Au 31.12.2013, les actifs se montent à Fr. 65 190.42. Le rapport des vérificateurs confirme la bonne tenue des comptes ainsi que les montants ci-dessus. Les comptes annuels sont adoptés à l'unanimité par l'assemblée. La responsable des finances ainsi que les réviseurs sont remerciés pour leur travail.

**6. Résolution sur les demandes du comité et des membres**

Il n'y a aucune demande à traiter.

**7. Elections**

*Nomination du président*

Après sept ans, dont six en tant que président, Oliver Bègré ne se représente pas pour un nouveau mandat. Il continuera à travailler pour le



**Z+F**  
Zoller+Fröhlich

www.zf-laser.com

How we build reality

Experience Z+F laser scanners at InterGEO®

Visit us at our booth # A4.058, hall 4.1

Zoller + Fröhlich welcomes you to this year's InterGEO®. We would like to take the opportunity to introduce our new features and equipment for our hardware and software solutions.

**New Equipment**  
Thermal Camera  
SmartLight for i-Cam  
Dynamic Compensator  
New models of Z+F PROFILER® 9012  
Universal battery charger

**New Software**  
New features in Z+F LaserControl® v. 8.5  
Z+F 3D ScanApp

Zoller + Fröhlich GmbH | Simoniusstrasse 22 | 88239 Wangen im Allgäu | Germany  
Phone: +49 (0) 7522 9308-0 | Fax: +49 (0) 7522 9308-252 | info@zf-laser.com | www.zf-laser.com

groupement comme délégué à l'Association des organismes responsables Géomaticiens Suisse et s'engagera pour la convention collective de travail. Les grands projets de la période de sa présidence auront été la fusion du GIG et du FVG en GEO+ING ainsi que la collaboration à l'élaboration, puis la signature de la convention collective de travail nationale.

La commission constituée pour la recherche d'un successeur a contacté vainement de nombreux candidats potentiels. Malheureusement, aucun membre ne s'est mis à disposition comme successeur du président jusqu'à l'AG. Aucune candidature spontanée n'a été présentée lors de l'AG. Le comité propose que le vice-président Jérôme Schaffner reprenne la présidence ad intérim, sous une forme fortement réduite. Seules les tâches vitales seront effectuées: séances du comité, recherche d'un président, AG 2015. Jérôme Schaffner est élu à l'unanimité comme président «ad intérim».

#### Nomination des membres du comité

Heureusement, tous les membres du comité se représentent. Des démissions prochaines sont par contre annoncées.

Philipp Hefti a été proposé comme nouveau membre du comité pour la communication (poste jusque-là vacant). Il travaille chez Lüscher & Aeschlimann AG à Ins. Christoph Hess est également proposé comme nouveau membre du comité. Il est chef de département au sein de l'entreprise K. Lienhard AG, Buchs-Aarau. Les deux nouveaux membres sont élus au comité par acclamation. Grâce à l'élection de Christoph Hess et au maintien de Romedi Filli pour une année supplémentaire (actuel remplaçant de la communication, responsable de la formation continue et ancien vice-président FVG), la continuité et le transfert des connaissances est assuré au sein du comité, en particulier pour la communication et la formation.

Romedi Filli depuis 2008, Gildas Allaz, Hansueli Würth, Philipp Brühlmann, Franziska Brönnimann et Hervé Vallotton se remettent à dispo-

sition gracieusement pour une durée de deux ans. Romedi Filli prévoit de se retirer du comité en 2015, après la phase de transmission des postes de communication et formation continue. Les membres du comité sont confirmés par applaudissement.

#### Election des délégués UTS

Le comité propose Jérôme Schaffner et Romedi Filli comme délégués UTS. La continuité de notre groupement au sein de l'organisation faitière UTS est ainsi garantie. Le comité demande en outre que la compétence de désigner un troisième délégué lui soit accordée. Les deux délégués sont élus à l'unanimité et le comité obtient la compétence d'en désigner un troisième.

#### Remerciements

Romedi Filli remercie de la part du comité Oliver Bégéré pour son travail en tant que président et lui remet un cadeau.

### 8. Activités, Cotisations des membres et budget 2014

#### Activités

- Renforcer la publicité
- Formation continue/événements
- Faire profiter des avantages de NSE
- Participation à la conférence de la formation
- Consolider comptes/budget

#### Cotisations des membres

Après d'intenses réflexions, le comité propose de maintenir les cotisations des membres inchangées:

		2013	2014
Membre actif	Fr.	100	100
Membres d'honneur	Fr.	0	0
Membres de soutien	Fr.	100	100
Membres étudiants	Fr.	0	0
Membres seniors	Fr.	60	60

#### Budget 2014

Franziska Brönnimann présente le budget 2014. La mise en place du budget a été liée

à une certaine incertitude, car l'année 2013 a été le premier exercice «normal» depuis la fusion.

		Budget 13	Budget 14
Recettes	Fr.	48 250.00	48 700.00
Dépenses	Fr.	60 010.00	56 400.00
Surplus de dépenses	Fr.	11 760.00	7 700.00

De brèves informations sont données à propos du budget. Il montre un excédent de dépenses annuel de 8000–9000 francs. L'excédent de dépenses inscrit au budget 2014 peut être amorti par les actifs courants. Le comité analysera les comptes 2014 et proposera des mesures lors de la prochaine AG. Le budget, les cotisations des membres ainsi que les activités sont adoptés par l'assemblée sans question.

### 9. Informations

Les personnes suivantes informent les membres présents

- FHNW IVGI, Reinhard Gottwald, directeur d'institut
- HEIG-VD, André Oribasi, doyen du département Environnement Construit et Géoinformation
- Swiss Engineering, Michael Zaugg, membre du comité central Swiss Engineering

Romedi Filli évoque le cours MED bilingue à Fribourg ainsi que les bières après le travail introduites en 2013 dans les grandes villes. En automne 2014, une visite du centre des opérations de protection et de sauvetage de Zurich (SRZ) ainsi que de l'aéroport de Zurich est planifiée.

### 10. Divers

L'assemblée générale 2015 aura vraisemblablement lieu durant le deuxième trimestre 2015. Le lieu et l'heure seront définis par le nouveau comité. Oliver Bégéré clôt l'assemblée générale à 18h30.

*Le secrétaire  
Jérôme Schaffner*